Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

| 私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宜賞する: | As a below named inventor, I hereby declare that: |
|--|---|
| 私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通 りである。 | My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name. |
| 下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先 且つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じて いる。 | I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled |
| | DEVICE FOR DETECTING THE THEFT/THEFT |
| | OF A VEHICLE AND METHOD OF DETECTING THE THEFT |
| 上記発明の明細書はここに添付されているが、下記の額がチェック されている場合は、この限りでない: | the specification of which is attached hereto unless the following box is checked: |
| □の日に出版され、 この出版の米国出版番号またはPCT国際出版番号は、 であり、且つ の日に補正された出版(該当する場合) | was filed on June 23, 2003 as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable). |
| 私は、上記の補正等によって補正された、特許誘求範囲を含む上記 明報 を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。 | I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above. |
| 私は、 達邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許性について重要な情報を関示する 整路があることを認める。 | I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56. |

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks. Washington, DC 20231.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出願または発明者証の 出版、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第3 5 経第365条 (a)によるPCT国際出版について、同第119条 (a) -(d) 項又は第365条 (b) 項に基づいて優先権を主張するとともに、 優先権を主張する本出甌の出甌日よりも前の出甌日を有する外国での 特許出願または発明者証の出願、或いはPCT国際出願については、

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box. any foreign application for patent or inventor

| いかなる出駄も、下記の枠内を含 | 「ェックすることにより示した。 | International application having a filling date before that of the application for which priority is claimed. | |
|--|---|---|---|
| Prior Foreign Application(s) 外国での先行出頭 | | | Priority Not Claimed |
| 2002-183172 | Japan | 24/06/2002 | 優先権主張なし |
| (Number) | (Country) | (Day/Month/Year Filed) | |
| (番号) | (国名) | (出版日/月/年) | |
| (Number) | (Country) | (Day/Month/Year Filed) | |
| (番号) | (国名) | (出版日/月/年) | |
| 私は、ここに、下記のいかなる | 米国仮特許出願についても、その米 | I hereby claim the benefit under | Title 35, United States Code, Section isional application(s) listed below. |
| 国法典第35編119条 (e) 項の | 利益を主張する。 | 119(e) of any United States prov | |
| (Application No.) | (Filing Date) | (Application No.) | (Filling Date) |
| (出願器号) | (出版日) | (出版番号) | (出版日) |
| 共和35福用I2U系に基づく利なるPCT国際出版についても、を主張する。また、本出版の名符を表現第112条第1段に規定のである。 CT国際出版に関示されていて出版日と本国内出版日と本国内出版日と本国内出版日とまたはPC | る米国田田についても、その米国とは、 本主主領第365条(c)に、 大定づくはあれる。 本主には、 大変のでは、 大変のでは、 大変のでは、 大変にない。 大変にないない。 大変にないない。 大変にないないない。 大変にないないないないないないないないないないないないないないないないないないない | 120 of any United States application designation and, insofar as the subject matter application is not disclosed in the International application in the moof Title 35, United States Code S | ing the United States, fisted below r of each of the claims of this prior United States or PCT anner provided by the first paragraph ection 112, I acknowledge the duty malerial to patentability as defined in tions, Section 1.56 which became of the prior application and the |
| (Application No.) | (Filing Date) | (Status: Patented, Pending, Abandoned) | |
| (出願番号) | (出頭日) | (現況:特許許可、係屆中、放案) | |
| (Application No.) | (Filing Date) | (Status: Patented, Pending, A | bandoned) |
| (出版番号) | (出題日) | (項況:特許許可、係屆中、 | 放棄) |
| Bつ情報と信ずることに基づく陳達を宣言し、さらに、故意に虚偽のJ 第18編第1001条に基づき、j こより処罰され、またそのようなi | の知既にほわるほどが真実であり、 述が、真実であると信じられること ほどなどを行った場合は、米国法国 所金または拘禁、若しくはそ本田 放電による虚偽のほどは、本田 なる特も、その有効性に問題生 なれたことを、ここに宜する。 | I hereby declare that all statemen knowledge are true and that all stand belief are believed to be true were made with the knowledge the like so made are punishable by fit Section 1001 of Title 18 of the Ur willful false statements may jeopa or any patent issued thereon. | tatements made on information; and further that these statements had willful faise statements and the ne or imprisonment, or both, under hited States Code and that such |

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office, U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は本出寳を審査する手はを行い、且つ米国特許商権庁と の全ての東西を運行するために、記名された発明者として、下記の弁 護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録書号を記載する

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).



PATENT TRADEMARK OFFICE

喜额选付先

Send Correspondence to:



直通電話連絡先: (氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

William T. Ellis **FOLEY & LARDNER**

Telephone:

(202) 672-5485

| | Facility (202) 672-5485 | |
|----------------------------------|--|--|
| 唯一または第一発明者氏名 | Tacsimile: (202) 672-5399 | |
| | Full name of sole or first inventor | |
| 発明者の署名 | Tanichi ANDO | |
| 日付 | Inventor's signature Oate | |
| 生所 | <u>.</u> | |
| | Residence | |
| 3 g | Kawasaki-shi, Kanagawa, Japan | |
| | Citizenship | |
| 6使の発先 | Japan | |
| | Post Office Address | |
| | c/o Omron Corporation, 801 Minamifudodo-cho | |
| | nonkawanigashiiru, Shiokoji-dori, Shimoguo ku | |
| | Kyoto-shi, Kyoto 600-8530, Japan | |
| 二共同発明者がいる場合、その氏名 | Full name of second joint inventor, if any | |
| | Atsushi SHIMIZU | |
| 二共同発明者の署名 日付 | | |
| | Second inventor's signature Oate | |
| PM . | · | |
| | Residence | |
| R . | Moko-shi, Kyoto, Japan | |
| | Clitzenship | |
| 使の発先 | Japan | |
| | Post Office Address | |
| | c/o Omron Corporation, 801 Minamifudodo-cho, | |
| : | Holikawanigashiiru. Shiokoji-dori Shimogua lay | |
| | Kyoto-shi, Kyoto 600-8530, Japan | |
| 三以下の共国発明者についても同様に記載し、署名を ること) | (Supply similar information and signature for third and subseq | |
| | joint inventors.) | |

Japanese Language Declaration

| 第三共同分明者名 | | Full name of Third joint inventor, if any | |
|-----------------------|---------------------------------------|--|--------|
| P.O. T. O. T. O. | | Shinichi MUKATGAWA | |
| 月発明者の著名 | 日付 | Inventor's signature | Date |
| 住所 | | Residence | |
| mw. | | Kyoto-shi, Kyoto, Japan | |
| 国籍 | | Citizenship | |
| 単便の宛先 | | Japan | |
| DEC 17 PETE | | Post Office Address | |
| | | c/o Omron Corporation, 801 Minamifudodo-cho, | |
| | | Horikawahigashiiru, Shiokoji-dori, Shimogyo-ku, Kyoto-shi, Kyoto 600-8530, Japan | |
| 第四共同兒明君名 | | Full name of Forth joint inventor, if any | |
| 同見明者の著名 | 日付 | Inventor's signature | Date . |
| 住所 | | Residence | · |
| Sh | | · . | |
| | · | Citizenship | |
| 多使の宛先 | | Post Office Address | |
| 第五共同兒明者名 | | | |
| 加入四次外省 有 | | Full name of Fifth joint inventor, if a | ту |
| 向兄明者の署名 | 日付 | Inventor's signature | Date |
| 住所 | | Residence | ·. |
| 63.76 | · | Citizenship | |
| 多使の宛先 | | Post Office Address | |
| 第六共向兒明者名 | | Full name of Sixth joint inventor, if | |
| | | run name of Sixth Joint Inventor, it | any |
| 同 兄 明者の署名 ・ | 日付 | Inventor's signature | Date |
| 住所 | | Residence | |
| E135 | | Citizenship | |
| 多使の宛先 | - | Post Office Address | |
| | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | | |
| · | <u> </u> | | |